



Procès-verbal de la 142^e séance ordinaire du conseil de la Localité de Valcanton tenue au Carrefour communautaire de Val-Paradis, le lundi 13 mars 2017, à 20 h

La réunion a été convoquée dans les délais prescrits.

Personnes présentes :

Claudine Desgagnés, conseillère Manon Forget, conseillère (par conférence téléphonique) Michel Jégou, conseiller Cécile Philippon, présidente

Personne absente:

Michel Larouche, conseiller

IL Y A QUORUM.

Également présente :

Renée Bégin, officière municipale

M^{me} Cécile Philippon préside la réunion et M^{me} Renée Bégin agit à titre de secrétaire.

Ouverture de la séance

La séance est ouverte par M^{me} Cécile Philippon à 20 h.

2017-142-01

Adoption de l'ordre du jour

142-CLVAL-2532

SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'ADOPTER l'ordre du jour suivant avec les modifications apportées :

- 1. Adoption de l'ordre du jour;
- 2. Adoption du procès-verbal de la 141^e séance ordinaire du conseil de la localité de Valcanton tenue le 22 février 2017 à Beaucanton :
- 3. Présentation des correspondances au 13 mars 2017;
- 4. Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 13 mars 2017;
- 5. Abolition du poste de coordonnatrice-animatrice en loisir ;
- 6. Embauche de l'animatrice en loisir à titre permanent ;
- 7. Abrogation de la résolution nº 141-CLVAL-2521 concernant l'appel d'offres public GREIBJ-LV-2017-01 ;
- 8. Demande de soutien financier du Carrefour jeunesse-emploi de la Jamésie pour la réalisation de séjours exploratoires ;
- 9. Adoption de la politique de rémunération et des conditions d'emploi des employés révisée ;
- 10. Demande d'aide financière du Centre de la petite enfance Mamie Souris :
- 11. Demande d'aide financière du Camping Lac Pajegasque ;



- 12. Achat d'une laveuse automatique pour le Centre multiservice de Beaucanton ;
- 13. Facturation supplémentaire relative aux travaux d'agrandissement du Pavillon multifonctionnel de Beaucanton;
- 14. Cession d'un droit de passage pour un sentier de motoneige ;
- 15. Divers:
- 16. Période de questions;
- 17. Date de la prochaine séance ;
- 18. Levée de la séance.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-02

Adoption du procès-verbal de la 141^e séance ordinaire du conseil de la localité de Valcanton tenue le 22 février 2017 à Beaucanton

Les membres ont pris connaissance du procès-verbal.

142-CLVAL-2533

SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'ADOPTER le procès-verbal de la 141^e séance ordinaire de la localité de Valcanton tenue le 22 février 2017 à Beaucanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-03

Présentation des correspondances au 13 mars 2017

Les membres ont pris connaissance du bordereau des correspondances reçues et expédiées qui leur a été précédemment remis et en font le suivi.

2017-142-04

Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 13 mars 2017

M^{me} Cécile Philippon dépose pour étude et considération une recommandation préparée par M^{me} France St-Amant en date du 13 mars 2017 et intitulée : *Décaissements*, *prélèvements*, *comptes fournisseurs et paies au 13 mars 2017*.

142-CLVAL-2534

SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'APPROUVER les décaissements déjà effectués, les comptes fournisseurs, les prélèvements et les paies de la Localité de Valcanton au 13 mars 2017 pour un montant total de 170 100,33 \$, le tout tel qu'il appert et étant plus amplement décrit à la liste préparée par l'officière municipale, M^{me} France St-Amant, le 13 mars 2017, dont copie est jointe à la présente résolution pour en faire partie intégrante.



CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je soussignée, France St-Amant, officière municipale, certifie qu'il y a des crédits disponibles pour effectuer le paiement de ces factures.

France St-Amant Officière municipale

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-05

Abolition du poste de coordonnatrice-animatrice en loisir

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont analysé les besoins en loisir de la localité de Valcanton ;

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont décidé de procéder à l'abolition du poste de coordonnatrice-animatrice en loisir de la localité de Valcanton :

142-CLVAL-2535

APRÈS ÉTUDE ET CONSIDÉRATION ET SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'ABOLIR le poste de coordonnatrice-animatrice en loisir de la localité de Valcanton.

D'AJOUTER un poste d'animateur en loisir à la politique de rémunération de la localité de Valcanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-06

Embauche de l'animatrice en loisir à titre permanent

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont analysé les besoins en loisir de la localité de Valcanton ;

CONSIDÉRANT QUE l'animatrice en loisir, madame Marie-Pierre Bergeron, présentement employée temporaire depuis le 17 octobre 2016, a répondu aux attentes des membres du conseil :

142-CLVAL-2536

APRÈS ÉTUDE ET CONSIDÉRATION ET SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'EMBAUCHER l'animatrice en loisir de la localité de Valcanton, madame Marie-Pierre Bergeron, à titre permanent, et de la rémunérer trente (30) heures par semaine, selon le grade III de la politique de rémunération de la localité de Valcanton révisée au 13 mars 2017.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Formules Municipales - No 6614-PS (FLA 814)



2017-142-07

Abrogation de la résolution n° 141-CLVAL-2521 concernant l'appel d'offres public GREIBJ-LV-2017-01

CONSIDÉRANT QUE le Gouvernement régional d'Eeyou Istchee Baie-James a publié sur le Système électronique d'appel d'offres du gouvernement du Québec, le 30 janvier 2017, l'appel d'offres n° GREIBJ-LV-2017-01 concernant des travaux de voirie et de drainage dans les secteurs de Beaucanton et de Val-Paradis ;

CONSIDÉRANT QUE le 21 février 2017, madame France St-Amant, officière municipale a procédé à l'ouverture des cinq (5) soumissions reçues au bureau de la localité de Valcanton;

CONSIDÉRANT QUE le soumissionnaire conforme le plus bas a été accepté par résolution par les membres du conseil de la localité de Valcanton, lors de la séance du 22 février 2017 ;

CONSIDÉRANT QUE le devis technique d'appel d'offres a été jugé non conforme en vertu de la loi ;

142-CLVAL-2537

SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'ABROGER la résolution n° 141-CLVAL-2521 concernant l'appel d'offres public GREIBJ-LV-2017-01 relatif aux travaux de voirie et de drainage dans les secteurs de Beaucanton et de Val-Paradis.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-08

Demande de soutien financier du Carrefour jeunesse-emploi de la Jamésie pour la réalisation de séjours exploratoires

CONSIDÉRANT QUE le Carrefour jeunesse-emploi de la Jamésie a adressé au conseil une demande d'aide financière de 750 \$ pour la réalisation de séjours exploratoires 2017-2018;

142-CLVAL-2538

SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'AUTORISER le versement d'une aide financière de 750 \$ au Carrefour jeunesse-emploi de la Jamésie pour la réalisation de séjours exploratoires 2017-2018.

DE PAYER cette dépense à partir de l'item budgétaire n° 02-111-10-970 Dons aux organismes.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ



2017-142-09

Adoption de la politique de rémunération et des conditions d'emploi des employés révisée

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil de la localité de Valcanton ont procédé à la révision de la politique de rémunération et des conditions des employés ;

CONSIDÉRANT QUE des modifications importantes ont été apportées telles que la suppression des échelons salariaux et de certains grades, la période de probation, etc. ;

142-CLVAL-2539

SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'APPORTER les modifications supplémentaires suivantes :

1.9 Ajout du poste d'animateur en loisir au grade III

Pour les étudiants : ajouter avec possibilité d'ajustement selon la formation

2.1 Modifier la période de probation à trois mois

D'ADOPTER la politique de rémunération et des conditions d'emploi des employés de la Localité de Valcanton révisée en date du 13 mars 2017.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-10

Demande d'aide financière du Centre de la petite enfance Mamie Souris

CONSIDÉRANT QUE lors d'une rencontre des membres du conseil local avec des représentantes du Centre de la petite enfance Mamie Souris tenue le 10 mars 2017, il a été discuté des importantes coupures financières gouvernementales et de la survie du CPE;

CONSIDÉRANT QUE le Centre de la petite enfance a présenté au conseil de la Localité de Valcanton son plan d'action pour assurer son fonctionnement durant la période de transition de trois ans ;

CONSIDÉRANT QUE le Centre de la petite enfance Mamie Souris a présenté une demande d'aide financière de 10 000 \$ dans le cadre du Pacte rural pour l'organisation d'un *Marchethon* annuel ;

CONSIDÉRANT QUE le projet répond aux orientations de la Politique nationale de la ruralité et aux champs d'orientation du *Plan d'action de la Jamésie* :

CONSIDÉRANT QUE le Centre de la petite enfance Mamie Souris a présenté également une demande d'aide financière additionnelle de 10 000 \$ dans le cadre de la politique d'aide aux organismes de la Localité de Valcanton;

CONSIDÉRANT QUE la demande d'aide financière répond aux objectifs de la politique d'aide aux organismes de la Localité de Valcanton ;

irmules Municipales - No 6614-PS (FLA 814)



142-CLVAL-2540

SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

DE VERSER une contribution financière de 10 000 \$ au Centre de la petite enfance Mamie Souris pour l'organisation d'un *Marchethon* annuel, dans le cadre du Pacte rural.

DE VERSER une contribution financière supplémentaire de 10 000 \$ au Centre de la petite enfance Mamie Souris pour le fonctionnement de l'organisme, dans le cadre de la politique d'aide aux organismes de la Localité de Valcanton.

D'AUTORISER l'officière municipale, madame Renée Bégin, à rédiger les protocoles d'entente permettant à la Localité de Valcanton de verser les subventions autorisées, sous réserve des obligations imposées en vertu du protocole et des conditions particulières à ceux-ci ;

D'AUTORISER madame Cécile Philippon ou madame Renée Bégin à signer les protocoles d'entente et tout autre document relatif à ces demandes d'aide financière.

2017-142-11

Demande d'aide financière du Camping Lac Pajegasque

Le conseil d'administration du Camping Lac Pajegasque a déposé une demande d'aide financière de 10 000 \$ pour le fonctionnement de l'organisme. Après discussion, ce point est reporté à une séance ultérieure.

2017-142-12

Achat d'une laveuse automatique pour le Centre multiservice de Beaucanton

CONSIDÉRANT QUE la Localité de Valcanton doit procéder au remplacement de la laveuse automatique du Centre multiservice de Beaucanton ;

CONSIDÉRANT QU'une recherche de prix sera faite auprès de trois marchands ;

142-CLVAL-2541

SUR PROPOSITION DE MICHEL JÉGOU, DÛMENT APPUYÉE PAR CLAUDINE DESGAGNÉS, IL EST RÉSOLU :

D'AUTORISER l'achat d'une laveuse automatique pour le Centre multiservice de Beaucanton pour un montant n'excédant pas 600 \$.

DE PAYER cette dépense à partir de l'item budgétaire n° 02-191-00-643 Outillage et équipement.

2017-142-13

Facturation supplémentaire relative aux travaux d'agrandissement du Pavillon multifonctionnel de Beaucanton

CONSIDÉRANT QUE lors de la construction de l'agrandissement de la salle du Pavillon multifonctionnel de Beaucanton, plusieurs travaux supplémentaires et non prévus au contrat ont dû être exécutés sous la supervision et avec l'approbation de la présidente, madame Cécile Philippon;



142-CLVAL-2542

SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU :

D'AUTORISER le paiement de la facture de Construction Filiatrault inc. pour les travaux de modifications supplémentaires exécutés au Pavillon multifonctionnel de Beaucanton au montant de 13 285 \$ plus les taxes applicables.

DE PAYER cette dépense à partir de l'item budgétaire n° 03-510-09 Agrandissement du Pavillon multifonctionnel de Beaucanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2017-142-14

Cession d'un droit de passage pour un sentier de motoneige

Une demande de cession d'un droit de passage pour un sentier motoneige a été adressée par le Club de motoneige d'Abitibi-Ouest. Des informations plus précises seront demandées, ce droit de passage devant être situé au centre du village de Beaucanton.

2017-142-15

Divers

Aucun sujet n'est traité.

2017-142-16

Période de questions

Aucune question n'est adressée aux membres.

2017-142-17

Date de la prochaine séance

Sauf avis contraire, la prochaine séance se tiendra le 13 avril prochain à Beaucanton, à compter de 14 h 30.

2017-142-18

Levée de la séance

142-CLVAL-2543

L'ordre du jour étant épuisé, SUR PROPOSITION DE CLAUDINE DESGAGNÉS, DÛMENT APPUYÉE PAR MICHEL JÉGOU, IL EST RÉSOLU:

DE LEVER la réunion à 20 h 10.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

ormules Municipales - No 6614-PS (FLA 814)



LE PRÉSENT PROCÈS-VERBAL EST SOUMIS AUX TERMES DE LA CHARTE DE LA LOCALITÉ DE VALCANTON, POUR SURVEILLANCE ET CONTRÔLE, AU DIRECTEUR GÉNÉRAL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL D'EEYOU ISTCHEE BAIE-JAMES, LEQUEL LE TRANSFÈRE AU CONSEIL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL À TITRE DE RAPPORT ET AFIN QUE TOUTES LES MESURES SOIENT PRISES POUR QUE LES RÈGLEMENTS ET RÉSOLUTIONS REQUÉRANT L'APPROBATION DE CE DERNIER SOIENT APPROUVÉS, RATIFIÉS ET SANCTIONNÉS.

Cécile Philippon Présidente

Johanne Lacasse Directrice générale Gouvernement régional d'Eeyou Istchee Baie-James

> Renée Bégin Secrétaire d'assemblée